

37039-2026 - Súťaž

Luxembursko – Kompletizačné (dokončovacie) práce – VdL - Travaux d'enduits et de plafonnages historiques à exécuter dans le cadre du réaménagement et de l'extension de la ferme «Mombel-Klein» en ferme pédagogique au 6, rue d'Eschweiler à Rodenbourg
OJ S 12/2026 19/01/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim
Práce

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Ville de Luxembourg - Direction de l'Architecte

E-mail: mawagener@vdl.lu

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: VdL - Travaux d'enduits et de plafonnages historiques à exécuter dans le cadre du réaménagement et de l'extension de la ferme «Mombel-Klein» en ferme pédagogique au 6, rue d'Eschweiler à Rodenbourg

Opis: - Travaux de rénovation et de restauration dans un immeuble classé monument national de l'inventaire INPA - Evacuation d'un enduit existant en plâtre (env. 520 m2) - Nouvel enduit à la chaux avec techniques traditionnelles (env. 520 m2) - Mise en peinture à la chaux (env. 520 m2) - Rénovation de plafonds en stuc (env. 170 m2) - Restauration de peintures murales (env. 10 m2) - Rénovation de carreaux / carrelages aux sols et aux murs (env. 75 m2) - Isolation d'embrasures de fenêtres Début des travaux : juin 2026 Durée des travaux : 105 j.o.

Identifikátor postupu: a48500a6-c9fe-471c-8104-c8bf8199643e

Interný identifikátor: 2600101

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45400000 Kompletizačné (dokončovacie) práce

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45431000 Dláždenie a obkladanie

2.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Luxembourg (LU000)

Krajina: Luxembursko

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: Modalités de Visite des lieux / Réunion : La visite des lieux est fortement recommandée. Modalités de retrait du dossier : Les opérateurs économiques intéressés peuvent télécharger le bordereau du site internet www.pmp.lu. Les offres établies sur des bordereaux qui n'ont pas été téléchargés du site nommé ci-avant ne seront pas prises en considération. Réception des offres/candidatures : Les offres signées électroniquement sont à remettre obligatoirement et exclusivement via le portail des marchés publics

conformément à la législation et à la réglementation sur les marchés publics avant l'heure fixée pour l'ouverture de la soumission. Conditions de participation : - Effectif minimum en personnel de l'opérateur économique occupé dans le métier concerné: 25 personnes - Nombre minimal de références pour des ouvrages analogues et de même nature: 3 références Ces références doivent être appuyées de certificats de bonne exécution délivrés par le Maître de l'ouvrage, dont : 1 référence (sur les trois) de rénovation d'enduits à la chaux sur un immeuble protégé (p.ex. inventaire protection nationale INPA) - 1 référence (sur les trois) de restauration de peintures murales sur un immeuble protégé (p.ex. inventaire protection nationale INPA) - 1 référence (sur les trois) de rénovation de carreaux en ciment sur un immeuble protégé (p.ex. inventaire protection nationale INPA)

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Jednotný európsky dokument pre obstarávanie (JED)

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: VdL - Travaux d'enduits et de plafonnages historiques à exécuter dans le cadre du réaménagement et de l'extension de la ferme «Mombel-Klein» en ferme pédagogique au 6, rue d'Eschweiler à Rodenbourg

Opis: - Travaux de rénovation et de restauration dans un immeuble classé monument national de l'inventaire INPA - Evacuation d'un enduit existant en plâtre (env. 520 m2) - Nouvel enduit à la chaux avec techniques traditionnelles (env. 520 m2) - Mise en peinture à la chaux (env. 520 m2) - Rénovation de plafonds en stuc (env. 170 m2) - Restauration de peintures murales (env. 10 m2) - Rénovation de carreaux / carrelages aux sols et aux murs (env. 75 m2) - Isolation d'embrasures de fenêtres Début des travaux : juin 2026 Durée des travaux : 105 j.o. Interný identifikátor: 0

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45400000 Kompletizačné (dokončovacie) práce

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45431000 Dláždenie a obkladanie

5.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Luxembourg (LU000)

Krajina: Luxembursko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Iné trvanie: Neznámy

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): áno

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Jednotný európsky dokument pre obstarávanie (JED)

5.1.11. Súťažné podklady

Adresa súťažných podkladov: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/539824?orgAcronyme=t5y>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/539824?orgAcronyme=t5y>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: francúzština

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Vyžaduje sa zdokonalený alebo kvalifikovaný elektronický podpis alebo elektronická pečať [v zmysle nariadenia (EÚ) č. 910/2014]

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 27/02/2026 10:00:00 (UTC+01:00) stredoeurópsky čas, západoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 0 Mesiac

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Juridictions administratives

Informácie o lehotách na preskúmanie: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Ville de Luxembourg - Direction de l'Architecte

Organizácia poskytujúca offline prístup k súťažným podkladom: Ville de Luxembourg - Direction de l'Architecte

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Ville de Luxembourg - Direction de l'Architecte

Organizácia spracúvajúca ponuky: Ville de Luxembourg - Direction de l'Architecte

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: Ville de Luxembourg - Direction de l'Architecte

Registračné číslo: 00005133041

Poštová adresa: 3, rue du Laboratoire

Mesto: Luxembourg

PSČ: 1911

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Luxembourg (LU000)

Krajina: Luxembursko

Kontaktné miesto: Direction de l'Architecte - Service Bâtiments

E-mail: mawagener@vdl.lu

Telefón: 4796-2811

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia poskytujúca offline prístup k súťažným podkladom

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

Organizácia spracúvajúca ponuky

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Juridictions administratives

Registračné číslo: JURAD

Poštová adresa: 1, rue du Fort Thüngen

Mesto: Luxembourg

PSČ: 1499

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Luxembourg (LU000)

Krajina: Luxembursko

Kontaktné miesto: Tribunal administratif - greffe

E-mail: greffe.tribunal@ja.etat.lu

Telefón: 42105-1

Internetová adresa: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 2944e8d0-6cf4-44ab-a8f7-b699f15b3ba7 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 16/01/2026 14:46:40 (UTC+01:00) stredoeurópsky čas, západoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: francúzština

Číslo uverejnenia oznámenia: 37039-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 12/2026

Dátum uverejnenia: 19/01/2026